

Dies sind meine letzten Worte ... Briefe aus der Shoah.

Hg. von Walter-Zwi Bacharach i. A. der Gedenkstätte Yad Vashem, übersetzt aus dem Hebräischen von Maurice Tzorf,  
© Wallstein Verlag, Göttingen 2006.

56

Dies sind die Juden, die in Chełmno,<sup>2</sup> zwischen Kolo und Dabie,  
im Todeslager arbeiteten:

1. Herschkowitz Josef aus Kutno
2. Plotzker Moische aus Kutno

1 Siehe Brief 1, S. 90, Anm. 1. – 2 Siehe Brief 17, S. 124, Anm. 2.

3. Plotzker Feibel aus Kutno
4. Schlomowitz Schaja aus Grabów bei Lodz
5. Radkiewitz Noach-Wolf aus Lodz
6. Serach Chezkel aus Leczyca
7. Wachtel Simcha auch Leczyca
8. Wachtel Israel-Chaim aus Leczyca
9. Jastaczewski Benik aus Leczyca
10. Nussboim Aharon aus Sanniki
11. Strasburg Oser aus Lutomierstk
12. Steier Getzel aus Turk

Dies sind die letzten Juden, die in Chełmno, das zwischen Dabie und Kolo liegt, für die Gestapo gearbeitet haben. Dies sind die letzten Tage unseres Lebens, daher geben wir ein Zeichen, denn vielleicht gibt es noch Verwandte oder Bekannte dieser Menschen. Damit Ihr wisst, dass alle Juden, die aus Litzmannstadt [Lodz]<sup>1</sup> vertrieben wurden, auf grausamste Weise getötet wurden, sie wurden gefoltert und verbrannt. Lebt wohl. Falls Ihr überlebt, müsst Ihr Rache üben.

\* \* \*

2. April 1943

Diese Notiz wurde von Menschen [geschrieben], die noch 11 Stunden zu Leben haben. Wer diese Notiz liest, wird es nur schwerlich glauben können, aber es ist die Wahrheit, und wenn nicht, so ist es wahr, dass sich an diesem Ort Eure Brüder und Schwestern befinden, die durch dieselbe Todesweise umkamen. Der Ort heißt Kolo, 12 Kilometer von dieser unserer Stadt entfernt befindet sich das Menschenschlachthaus, und wir haben dort als Handwerker gearbeitet. Unter uns waren Schneider, Schuhmacher und Schuster, wir waren 17 Handwerker, und dies sind ihre Namen:

1. Pinkus Grin aus Wloclawek
2. Jonas Lew aus Brzezany
3. Schma Ika aus Brzezany
4. Zemach Schumirai aus Wloclawek

<sup>1</sup> Siehe Einleitung, Fn. 170.

5. Jesip Meier aus Kalisch
6. Wachtel Simcha auch Leczyca
7. Wachtel Israel-Chaim aus Leczyca
8. Benik Jastaczewski aus Leczyca
9. Nussbaum Aharon aus [Sanniki]
10. Oser Strasburg aus Lutomierstk
11. Moschik Plotzker aus Kutno
12. Felek Plotzker aus Kutno
13. Josef Herschkowitz aus Kutno
14. Chezkel Serach aus Leczyca
15. Wolf Judkiewitz aus Lodz
16. Schaja Schlomowitz aus Kalisch
17. Getzel aus Turk

Dies sind die Namen der Menschen, die ich hier aufführe.

Dies sind nur wenige der Menschen von Hunderttausenden,  
die hier gestorben sind.

Diese beiden Testamente wurden geschrieben von jüdischen Gefangenen im Todeslager von Chełmno, wo sie nach dem Krieg gefunden wurden. Sie wurden Yad Vashem vom »Allgemeinen Polnischen Komitee für die Erforschung der nationalsozialistischen Verbrechen in Polen« übergeben.